

51. 📶🎧? Écoute et lis. Réponds: comment les élèves aident un touriste français à trouver la gare?

Un touriste à Minsk

Le touriste: Excusez-moi. Vous parlez français?

Macha: Oui, un peu.

Le touriste: Pourriez-vous me dire¹ où est la gare, s'il vous plaît?

Oleg: Je n'ai pas compris.

Macha: Vous parlez trop vite.

Le touriste: Où est la gare, s'il vous plaît?

Oleg: Qu'est-ce que ça veut dire²: la gare?

Le touriste: Vous savez, la gare, pour les trains...

Macha: Ah, oui! Maintenant, je comprends... Euh, c'est difficile...

Oleg: Moi, je sais. Monsieur, vous pouvez prendre le taxi, l'autobus ou le métro. Mais venez avec nous.



¹Pourriez-vous me dire – Не могли бы вы мне сказать / Не могли б вы мне сказаць

²Qu'est-ce que ça veut dire? – Что это означает? / Што гэта значыць?

52. 🎭 Jeu de rôles. Vous voyez un groupe de touristes français à la gare de Minsk. Ils vous posent des questions. Répondez-leur!

Le premier touriste: Il y a un bus pour aller à la place Yakoub Kolas?

Toi: ...

Le deuxième touriste: Vous savez où se trouve l'arrêt de l'autobus № 38?

Toi: ...

Le troisième touriste: Il y a combien d'arrêts d'ici à la place de la Victoire?

Toi: ...

Le quatrième touriste: Vous pouvez nous dire où nous devons descendre pour aller à l'hôtel «Jubileïny»?

Toi: ...

53. **Les mots utiles. Écoute et lis.**

traverser la rue / la place переходить улицу / площадь / пераходзіць вуліцу / плошчу

~ **dans le passage clouté (dans les clous)** переходить улицу по пешеходному переходу / пераходзіць вуліцу па пешаходнаму пераходу

passer проходить, проезжать / праходзіць, праязджаць

~ **un pont** идти (переходить) по мосту / ісці (пераходзіць) па мосце

prendre / suivre la rue jusque идти по улице до / ісці па вуліцы да

continuer tout droit идти (продолжать) прямо / ісці (працягваць) прама

marcher sur le trottoir идти (шагать) по тротуару / ісці (кročыць) па тратуары

tourner à gauche / à droite поворачивать налево / направо / паварочваць налева / направа

dépasser обгонять / абганяць

rouler ехать / ехаць

s'arrêter останавливаться / спыняцца

54. Mets les verbes entre parenthèses à la forme convenable.

1. (Continuer) ... tout droit, après tournez à gauche.

2. Est-ce que l'autobus № 2 ... (passer) ici?
3. L'autobus № 37 (s'arrêter) ... près du magasin.
4. (Suivre) ... cette rue jusqu'à la place ronde.
5. Écoute, Sacha, (tourner) ... à gauche.
6. Papa (rouler) ... trop vite, il veut dépasser la Mercedes.
7. Des touristes (passer) ... le pont et se dirigent vers le musée.
8. Attention! (Traverser) ... la rue dans les clous.

55. **Pour demander le chemin. Écoute et lis.**

Je me suis perdu(e). Я заблудился(ась) / Я заблудзіўся(ся).

Où est la gare? Где вокзал? / Дзе вакзал?

Je cherche la poste. Я ищу почту. / Я шукаю пошту.

La Tour Eiffel, c'est par où? Эйфелева башня, это где? /
Эйфелева вежа, гэта дзе?

C'est de quel côté? На какой стороне? / З якога боку?

56. Associe une réponse à une question.

Questions:

- a. Est-ce qu'il faut traverser l'avenue?
- b. Est-ce qu'il faut tourner à gauche?
- c. C'est de quel côté?
- d. C'est loin d'ici?
- e. Comment il faut aller?

Réponses:

1. Non, ce n'est pas loin. Suivez l'avenue tout droit.
2. Non, tournez tout de suite à droite.
3. Oui, traversez l'avenue.
4. Vous allez tout droit et vous prenez la première à droite.
5. C'est à gauche dans l'avenue.